星島美東新聞 SingTao Daily

費城分銷處
地址：華埠北十街一二六號
126N. 10th ST.
Phila. PA. 19107
電話：215-928-1616

華盛頓分銷處
電話：301-738-8161
傳真：301-963-4635

芝加哥分銷處
地址：2109 B S. China Place,
Chicago, IL. 60616
電話：312-842-3955
312-842-3958
傳真：312-842-3957

砥礪前行 傳遞愛與善的力量
秘書長張靜之分享基金會成立目標

本報芝加哥訊

9月26日北美雲來集系列講座，邀請星雲文化教育公益基金會秘書長張靜之女士，分享基金會成立以來，篳路藍縷、眾志成城為社會服務的艱辛歷程。與基金會的六項工作目標：全球抗疫、兩岸交流、教育扶貧、文化助殘、少兒環保、及傳統文化。近3000人透過線上觀看，共襄盛舉。

■星雲文化教育公益基金會秘書長張靜之女士，分享基金會成立以來，篳路藍縷、眾志成城為社會服務的艱辛歷程。 芝加哥佛光山提供

星雲文化教育公益基金會的成立，致力於推行文化教育，普惠大眾。弘揚佛光山開山星雲大師「做好事、說好話、存好心」的佛法公益理念。在2020年新冠肺炎疫情爆發初期，基金會就秉持星雲大師「無緣大慈、同體大悲」的精神，跨越國界、不分種族，將物資送到最需要的地方。

張靜之女士並向大眾展示基金會在藏區扶貧，協助優秀貧困大學生圓大學夢。星雲大師說慈善是關愛不是作秀，基金會體現了施者受者等無差別的佛法理念。在援助殘疾人、少兒環保大賽、贊助文化講座、以及出版星雲大師全集簡體中文版等過程中，儘管遇到了各種各樣的困難，基金會始終堅信星雲大師的「有佛法就有辦法」，堅持不懈地傳遞愛與善的力量。

芝加哥佛光協會督導黃于紋表示，張靜之女士聲音清晰誠懇，他對工作的熱忱和激情令人敬佩。如果當事人沒有身歷其境，是沒有辦法體會那種焦慮，和繼續下去承擔責任與自責。面對挫折和無助的時候，唯有用自己的信仰和願力去堅持下去。大師說要做自己的貴人，才能達成目標。學佛修行的智慧，才能夠不畏艱難、勇往直前。

基金會積極推動青少年科技文化交流活動，組織了巴西南華大學如來之子足球隊到中國大陸交流比賽。如來之子隊共進行了12場比賽，萬人空巷反響熱烈。如來之子隊長表示，他十分感恩佛光山巴西如來寺把他從一個孤兒培養成一屆大學生，才使他沒有像周遭其他人那樣因為毒品槍戰流落他鄉。隊員們立志把這份大愛傳下去，幫助更多需要幫助的人。

芝加哥佛光協會第三分會會長杜堡惜感動地說，聽了張靜之秘書長的演講：砥礪前行 - 傳遞愛與善的力量，深深為之感動，有幾處不禁淚水盈眶。孫偉銘理事分享：星雲大師的公益基金會在弘揚人間佛教的宏偉事業上做出了鮮為人知，可歌可泣的壯舉。完完全全契合星雲大師的「以文化弘揚佛法，以教育培養人才，以慈善福利社會，以共修淨化人心」的佛光山四大宗旨。

■全美來雲講座，傳遞愛與善的力量。 芝加哥佛光山提供

全美亞裔總商會本月舉辦
首屆亞裔中小企業政策研討高峰會

全美亞裔總商會(National ACE)將於2021年10月6日至8日舉辦首屆「亞裔中小企業政策研討高峯會」AAPI Strong Legislative Conference。2021年10月6-8日線上會議將與國會領袖及拜登政府內閣部長共同研討，改善中小企業經營環境，包括資金取得、未來企業成長方向、亞裔共同堅強對抗仇恨犯罪。演講嘉賓包括：財政部長葉倫，美國貿易代表戴琪。

這線上會議將致力於藉由「談判桌上的一席之位」賦能亞裔小企業社區，與國會領袖及拜登政府共同研討，改善中小企業營業環境。這是聆聽及學習的機會，而且，更重要的是中小企業被聽見。

「亞裔中小企業政策研討高峯會」將展示公共政策、倡議、採購及公平獲取資源會如何讓我們「團結得更堅強」。我們將邀請一系列演講者，舉辦教育性小組討論會，為中小企業從新冠病毒大流行中恢復，獲取資金提供最佳範例，賦能小企業開闢一條共同向前道路。

亞裔企業以強勁的經濟產出、生產力、創意及創造工作機會等形式，對美國社會做出巨大貢獻。新冠病毒大流行以及針對亞裔社區的仇外攻擊急劇增加，對亞裔企業主的打擊尤其大。沒有公平的紓緩及解決方案，我們就冒有減少或失去這美國之內成長最快族裔群體貢獻的危機。亞裔企業社區的韌性及力量將是恢復我們經濟的主要驅動力。

將出席會議的講者包括：

財政部長葉倫(Janet Yellen)，美國貿易代表戴琪(Katherine Tai)，小企業行政局局長Isabella Casillas Guzman，聯邦參議員有譚美達克沃斯(Tammy Duckworth，伊利諾州)，廣野慶子(Mazie Hirono，夏威夷州)，參議院小企業委員會主席Ben Cardin(馬里蘭州)，聯邦眾議員有眾議院小企業委員會主席Nydia M.Velāzquez(紐約州)，國會亞裔黨團主席趙美心(Judy Chu，加州)，孟昭文(Grace Meng，紐約州)，Andy Kim (新澤西州)，金映玉(Young Kim，加州)，Amata Radewagen(美屬索馬利)，以及少數族裔企業發展署執行署長Miguel Estiēn，小企業行政局企業發展辦公室副局長Mark Madrid。

10月6日，星期三，東部時間下午1到3點

獲取資金研討日：一起恢復企業

亞裔企業要開創或成長企業時，在獲取資金上面對獨特挑戰。在我們討論給亞裔企業的公家或私人資金的機會時，向富國銀行(Wells Fargo)，美國小企業行政局，以及全國少數族裔供應商發展議會(NMSDC)企業財團基金的領袖們學習。我們也會從國會領袖那兒聽到有關公平獲取合約機會的重要性，那在亞太裔擁有的小企業中數量仍然低。

10月7日，星期四，東部時間下午1到3點

亞裔堅強日: 尋找我們的聲音

加入我們的小組討論，暢談非常多元化，公平及包容政策，新冠病毒仇恨罪法，以及宣傳亞裔企業和經濟包容性政策等的重要性。我們也會討論蒐集有意義的，分類數據的重要性，以及它們在更好的了解新冠病毒大流行在全美各地如何挑戰、改變少數族裔企業社區上所扮演的角色。

10月8日，東部時間下午1到3點

企業成長研討日: 開創向前道路

現在比以往任何時候都更加是，企業是否在線對其成功具關鍵作用。並特別邀請YouTube Co-Founder陳士駿(Steve Chen) 現身說法，給未來企業家參考如何開創企業。從業界及亞裔下一代領袖那兒聽聽創造包容，可持續數位企業的重要性及提示。我們也會聆聽來自美國小企業行政局資深領袖，幫助小企業從新冠病毒大流行恢復已做的額外努力。

報名全國亞裔總商會「亞裔中小企業政策研討高峯會」，請上網www.aapistrong.com/leg-conf。所有活動都將以串流播出，並會使用活動並字號#AAPISTRONG，更多細節及資訊，會在網上更新www.aapistrong.com/leg-conf。

■全美亞裔總商會首屆「亞裔中小企業政策研討高峰會」。

全國亞裔總商會(National ACE)的使命是作為亞裔企業利益的堅強擁護者，並就所有加強、促進亞裔商人、企業家，公司領導的目標與抱負等議題，促成積極改變。

全國亞裔總商會在全國各地有70多個分會及少數族裔企業組織夥伴，致力藉由改善經濟發展及影響，促進結盟及加強社區建設，培養下一代亞裔企業家及高管等行動，支持並推進對亞裔企業社區有影響的議題。全國亞裔總商會為全國亞太裔的企業利益發出統一聲音。了解更多可上網www.nationalace.org。 本報華盛頓訊

風城萬花筒 華人社區最新信息

1)湖濱銀行(Lakeside Bank)10月9日免費提供碎紙服務

湖濱銀行宣布將於10月9日(星期六)上午10點至中午12點在其位於橋港區南豪斯德街3855號的分行(3855 S Halsted Road)的停車場為民眾提供免費碎紙活動。湖濱銀行聲稱每一個家庭或辦公室，都堆積了不少過期的文件，其實就是霸佔了有用的空間、而且舊紙張也蒙上不少灰塵與細菌。湖濱銀行在橋港區於10月9日早上10時至12時，將為民眾解決困難，免費提供碎紙服務。

以下是一些更重要的細節：每戶最多碎紙三盒或三袋。請取下塑料夾或大型金屬/塑料緊固件，小釘書釘則無妨。民眾請自己帶走紙板箱，在粉碎車達到最大容量即停止接收紙張。

參與者必須保持社交安全距離，同時佩戴口罩。有關湖濱銀行的更多信息，請訪問www.lakesidebank.com。或電話聯繫Erica Chiannelli：312-391-4590，電子郵箱：echianelli@lakesidebank.com

2)南華埠公布新冠疫苗接種最新訊息

10月4日早上11時，培德中心行政主任吳常義將與Prism Health Labs、伊州第二選區眾議員馬靜儀、美亞健康協會主任劉紅、華埠更好團結聯盟主任陳本恩等多位，在培德中心203室舉行一處有關南華埠新冠疫苗接種的最新訊息。

據悉，此將是培德中心與Prism Health Labs的第75次疫苗接種活動，當天各方將分享有關芝加哥疫苗接種率的統計數據。

來自Prism Health Labs 的 Dr.Butt將講述就加強針(Booster Shot)的注射資格以及針對Delta變異毒株的疫苗接種的重要性；華埠更好團結聯盟主任陳本恩講述有關最近對接種疫苗者的進行一項調查的結果，內容涉及最終由工作人員說服他們接受疫苗接種的信息。第二選區眾議員馬靜儀將談及伊州政府的努力推動，美亞健康協會行政主任劉紅則討論有關美中亞裔健康平台對疫苗接種的各項項目。

此發布會主要希望更多尚未接受新冠疫苗接種的族群，採取行動不要等到患上新冠病毒才後悔莫及。

■大芝加哥地區台大校友會合影。

3)大芝加哥區台大校友會兩項活動

大芝加哥區台大校友會於日前成功舉辦兩項倍受好評的活動。首先九月二十五日星期六晚間七點到九點台大校友會舉辦第二次雲端專題演講，由傑出校友毛愈會計師講解「如何善用trust信託作財產規劃」吸引了近300位聽眾。事後大家都表示受益匪淺，紛紛要求近期之內再講一次。

第二天九月二十六日星期日，風和日麗，中午六十位校友及校友之友參加了在Naperville DuPage River Park的郊遊野餐，在青青草原，蒼翠大樹，綠水環繞中，歡聚一堂享受台式便當及月餅綠豆凸。本來兩點結束的活動，一直延到快三點才依依不捨的結束。成功的為忙碌的周末劃上一個美麗的句點。 本報芝加哥訊

StateFarm 保險
甄明德
Mark Yun
Agent
業務代理
汽車 房屋 人壽 銀行
223 W. Cermak Rd. 2F. Chicago, IL 60616
電話:312-225-8311 傳真:312-225-8320
www.markyun.com
N13K19CJ

辦公室分租

位於華埠廣場二樓， 辦公室分租。面積12呎x 21呎，木地板，光線足。適合會計，律師，診所。租金每月$785.00（煤電費用分擔），隨時可搬入。
有意者請
Email ：Chicago@nysingtao.com
或電話留言：312-842-3191
CI13G3K

人人診所 主治家庭各種疾病
主診 黃浩源醫師 Hon Yuen Wong, M.D. 家庭專科 急診專科
黃永行醫師 Michael Wong, M.D. 接受MEDICARE及各種保險
請電話預約：301-529-2888/301-738-6880 (週六照常開診)
751 Rockville Pike, Suite 13A, Rockville, MD 20852
主診 黃詠德醫師 Wendy Wong, M.D. 家庭專科 激光美容 美容醫學
人人診所 主治家庭各種疾病
電話：301-681-8000 傳真：301-681-8567
2101 Medical Park Drive, Suite 210, Silver Spring, MD 20902
主治：家庭各種疾病及 ◆暗瘡、瘡疤、微絲血管擴張、色斑◆電波、超聲波磨皮換膚◆去皺紋、魚尾紋、額紋、眉心紋、笑紋◆無手術拉皮、不需休息、照常上班◆拉緊皮膚、治療皮膚鬆弛◆提升嘴角、永久脫毛、收細毛孔◆激光嫩膚儀刺激促進皮下新膠原蛋白之製做，使皮膚常在青春狀態，恢復昔日之神采。
W19J3CJ

費城 區志民 區志權 牙醫博士
治理一切牙患及設有牙科美容服務附設專科種植牙齒及鑲造固定磁牙或牙橋(不必再用活動假牙托)
費城唯一自設牙科工場。醫生數位、醫術精良。
華埠診所：121 N. 10th ST. 923-1304(5)
接受牙科保險
星期六照常診症，歡迎預約
★歡迎大西洋城各大賭場員工牙科保險★
P9A09OL